

Términos de uso de los sitios HYTORC

Bienvenido a hytorc.com y sitios de dominio relacionados de HYTORC División UNEX Corporation («HYTORC», «Nuestro» o «Nosotros»). Estos términos de uso («[Términos](#)») imponen condiciones sobre su acceso a nuestros sitios web, y cualquier uso que haga de ellos, así que léalas con atención. No alteran de ninguna manera los términos o condiciones de cualquier otro acuerdo que pueda tener con HYTORC o sus subsidiarias o afiliadas para otros productos o servicios.

NOTA ESPECIAL SOBRE LOS SITIOS EN RED DE HYTORC. HYTORC mantiene y opera muchas páginas y sitios web en red. Nuestros sitios web incluyen, entre otros: hytorc.com; portal.hytorc.com; hytorc.com.au; hytorcafrica.co.za; hytorc.co.uk; hytorc.com.br; hytorc.co.jp; library.hytorc.com; hytorc.sg; hytorc.tt; hytorc.com.au; hr.hytorc.com; torc.com y cualquier otro sitio web operado por HYTORC o nuestras afiliadas o subsidiarias de propiedad directa («Sitios web»). Tenga en cuenta que los sitios web individuales pueden adoptar términos de uso específicos para el propósito del sitio web o las transacciones que tienen lugar allí. Por ejemplo, algunos de nuestros sitios web afiliados a transacciones comerciales que usted o su empresa puedan tener con HYTORC, particularmente aquellos que están protegidos con contraseña o sujetos a suscripciones, pueden tener términos diferentes o acuerdos separados que complementan o reemplazan estos [Términos](#). Los términos de uso impuestos o publicados de un sitio web en particular, el acuerdo separado o de otro modo, prevalecerán en caso de conflicto con estos [Términos](#). Salvo que se complemente o sustituya como se describe en el presente, estos [Términos](#) se aplican a toda la red de nuestros sitios web y controlan el uso de los mismos.

HYTORC se reserva el derecho de cambiar o modificar cualquiera de los términos y condiciones contenidos en estos [Términos](#) o cualquier política o directriz de nuestros sitios web, en cualquier momento y a su exclusivo criterio. Cualquier cambio o modificación entrará en vigencia una vez que se publiquen las revisiones y el aviso de dichos cambios en nuestros sitios web. El uso continuado de nuestros sitios web después de la publicación de los cambios o modificaciones constituirán su aceptación de dichos cambios o modificaciones. Por lo tanto, debe revisar con frecuencia estos [Términos](#) y políticas aplicables para comprender los términos y condiciones que se aplican a su uso de nuestros sitios web.

AL ACCEDER, NAVEGAR Y UTILIZAR NUESTROS SITIOS WEB, USTED ACEPTA QUEDAR VINCULADO POR ESTOS [TÉRMINOS](#) Y CONDICIONES DESCRITOS A CONTINUACIÓN, TODAS LAS POLÍTICAS Y DIRECTRICES INCORPORADAS POR REFERENCIA Y CUALQUIER CAMBIO POSTERIOR A LO PRECEDENTE. SI NO ESTÁ DE ACUERDO CON ESTOS [TÉRMINOS](#) O CUALQUIER MODIFICACIÓN POSTERIOR, NO ACCEDA, NAVEGUE NI UTILICE DE OTRA MANERA NUESTROS SITIOS WEB.

Las preguntas o comentarios sobre nuestros sitios web o sus contenidos deben dirigirse a web@hytorc.com.

Acuerdos, políticas o términos incorporados.

Política de privacidad. HYTORC cree firmemente en la protección de la privacidad de los usuarios individuales y en avisarles sobre la recopilación y el uso de datos por parte de HYTORC, incluida la información de identificación personal, recopilada en nuestros sitios web. Por lo tanto, HYTORC ha adoptado una [Política de privacidad](#) que debe revisar para comprender completamente cómo HYTORC recopila y usa la información.

Acuerdo de usuario autorizado. Los usuarios autorizados consisten únicamente en empleados de HYTORC, representantes de ventas independientes («RVI»), distribuidores industriales independientes («DII»), agentes o clientes designados específicamente por HYTORC. HYTORC mantiene el acceso restringido protegido por contraseña a library.hytorc.com y portal.hytorc.com que proporciona derechos de propiedad de HYTORC a los usuarios autorizados. HYTORC desea controlar la difusión de los derechos de propiedad de HYTORC hacia y por los usuarios autorizados. Los usuarios autorizados y sus actividades son sujeto a un [Acuerdo de usuario autorizado](#) como condición para el uso de estos dos sitios, por lo tanto, los usuarios autorizados deben revisarlo cuidadosamente.

Licencia y acceso al sitio de HYTORC. HYTORC le otorga una licencia limitada para hacer uso personal únicamente de nuestros sitios web. Dicha concesión no incluye, sin limitación: (a) cualquier reventa o uso comercial de nuestros sitios web o su contenido; (b) la recopilación y el uso de cualquier listado o descripción de productos; (c) hacer usos derivados de nuestros sitios web y sus contenidos; o (d) el uso de búsqueda de procesamiento de datos, robots o métodos similares de recopilación y extracción de datos. Excepto como se indicó anteriormente, no se le transmite ningún derecho o licencia por implicación, impedimento legal o de otro modo en o bajo cualquier patente, marca comercial, derecho de autor o derecho de propiedad de HYTORC o de cualquier tercero.

No puede usar, incriminar o utilizar técnicas de incriminación para incluir ninguna marca registrada, logotipo u otra

información registrada de HYTORC (incluidas las imágenes que se encuentran en nuestros sitios web, el contenido de cualquier texto o el plano o diseño de cualquier página o formulario contenido en una página) sin el consentimiento expreso por escrito de HYTORC. Además, no puede utilizar ninguna metaetiqueta ni ningún otro «texto oculto» que utilice un nombre, marca comercial o nombre de producto de HYTORC sin el consentimiento expreso por escrito de HYTORC.

Cualquier uso no autorizado de nuestros sitios web terminará el permiso o licencia otorgada por estos [Términos](#) y puede violar la ley aplicable, incluidas las leyes de derechos de autor, las leyes de marcas registradas (incluida la imagen comercial) y las regulaciones y estatutos de comunicaciones. Todos los infractores están sujetos a proceso judicial dentro de los límites legalmente permitidos.

Derechos de propiedad de HYTORC. HYTORC mantiene, en cualquier medio, lo siguiente de HYTORC (ya sea poseído, desarrollado, acumulado o adquirido): (1) cualquier contenido, texto, gráficos, arreglos de diseño, presentaciones, elementos de marketing, anuncios, folletos, manuales, guías de usuario, imágenes, esquemas de color, sitios web, encabezados de página, gráficos personalizados, iconos de botones, textos, datos, compilaciones, software, etc. (cada uno, y conjuntamente denominado «Materiales»); (2) cualquier nombre, logotipo, lema, imagen comercial, indicios, marcas comerciales, marcas de servicio, nombres comerciales, marcas de productos, etc. (cada una, y conjuntamente denominado «Marcas»); (3) cualquier secreto comercial, técnicas de mercado, habilidades, planes estratégicos, diseños de productos, métodos de operación, procesos comerciales, servicios, ideas, invenciones, conceptos, obras de autoría, derechos de autor y materiales con derechos de autor y otra propiedad intelectual, etc. (cada uno, y conjuntamente denominado «Propiedad intelectual»); y (4) cualquier información concerniente o relacionada con: (a) la situación financiera de HYTORC, los resultados de las operaciones y los montos de compensación pagados a los funcionarios y empleados; (b) los términos y condiciones (incluidos los precios) de las ventas y ofertas de venta de productos y servicios, y el estado actual de la relación de HYTORC con cualquier cliente o proveedor; (c) los términos, condiciones y estado actual de los otros acuerdos de HYTORC y la relación con cualquier cliente; (d) las identidades y preferencias comerciales de los clientes y proveedores actuales y potenciales de HYTORC o de cualquier empleado o agente de los mismos con quien HYTORC se comunique; (e) cualquier comunicación entre HYTORC, sus funcionarios, directores, accionistas o empleados, y cualquier abogado con el propósito de ayudar a dicho abogado contratado por HYTORC para cualquier propósito, o cualquier persona contratada o empleada por dicho abogado con el propósito de ayudar a dicho abogado en la representación de HYTORC; o (f) cualquier otro asunto o cosa, grabada o no en cualquier soporte (cada uno, y conjuntamente denominado «Información confidencial»). «Derechos de propiedad de HYTORC» significa materiales, marcas, propiedad intelectual o información confidencial de HYTORC, incluidas todas las modificaciones, actualizaciones, derivaciones y cambios de estas, en cualquier medio. HYTORC se reserva todos los derechos, títulos e intereses de los derechos de propiedad de HYTORC. Los derechos de propiedad de HYTORC no se pueden utilizar, copiar, reproducir, distribuir, volver a publicar, descargar, mostrar, publicar o transmitir de ninguna forma ni por ningún medio, en su totalidad o en parte, sin el permiso previo por escrito de HYTORC. Cualquier solicitud de concesión de una licencia para utilizar los derechos de propiedad de HYTORC, ya sean personales o comerciales, está sujeta a aprobación previa y debe dirigirse al [Departamento legal de HYTORC](#).

Derechos de propiedad del acuerdo. Los usuarios autorizados aceptan que cualquier material, marca, propiedad intelectual o información confidencial realizada por usuarios autorizados en el curso de este acuerdo o en relación con él (cada uno, y conjuntamente denominado los «Derechos de propiedad del acuerdo»), será propiedad exclusiva de HYTORC, como obras realizadas por encargo, cuando corresponda, libres de cualquier reclamo de título legal o equitativo por parte de los usuarios autorizados. Los usuarios autorizados deberán ejecutar cualquier documento que sea necesario para lograr dicho resultado.

Reclamos de derechos de propiedad. HYTORC respeta los derechos de propiedad de otros. Si cree que su trabajo ha sido copiado y publicado en nuestros sitios web de una manera que constituye una infracción de derechos de propiedad, facilite al [Departamento legal de HYTORC](#) la siguiente información escrita:

- una firma electrónica o física de la persona autorizada para actuar en nombre del propietario del derecho de propiedad;
- una descripción del derecho de propiedad que afirma que se infringió;
- una descripción de dónde se encuentra en nuestros sitios web el material que usted afirma infringe;
- su dirección, número de teléfono y dirección de correo electrónico;
- una declaración suya de que cree de buena fe que el uso en disputa no está autorizado por el propietario del derecho de propiedad, su agente o la ley;
- una declaración suya, hecha bajo pena de perjurio, de que la información anterior es precisa y que usted es el propietario del derecho de propiedad o está autorizado para actuar en nombre del propietario del derecho de propiedad.

Contenido de terceros. Nuestros sitios web pueden, de vez en cuando, incluir foros de discusión y áreas interactivas. Todos los foros y áreas interactivas de nuestros sitios web se pueden utilizar con fines comerciales. Al utilizar los foros o las áreas interactivas, acepta no realizar ninguna de las siguientes acciones:

- cargar, distribuir o publicar a través de nuestros sitios web cualquier mensaje, dato, información, texto u otro material («Contenido») que sea ilegal, injurioso, difamatorio, obsceno, pornográfico, indecente, lascivo, acosador, amenazante, dañino, invasivo de derechos de privacidad o publicidad, abusivos, provocativos u objetables de cualquier otro modo;
- cargar o transmitir a través de nuestros sitios web cualquier contenido que constituya o fomente una ofensa criminal, viole los derechos de cualquier parte o que de otra manera genere responsabilidad o viole cualquier ley local, estatal, nacional o internacional;
- cargar o transmitir a través de nuestros sitios web cualquier contenido que pueda infringir cualquier patente, marca comercial, secreto comercial, derecho de autor u otro derecho intelectual o de propiedad de cualquier parte. Al publicar cualquier contenido, usted declara y garantiza que tiene el derecho legal de distribuir y reproducir dicho contenido;
- hacerse pasar por otra persona o entidad o tergiversar su afiliación con una persona o entidad; y
- sin el permiso por escrito de HYTORC, distribuir o publicar promociones, publicidad o solicitudes de fondos, bienes o servicios no solicitados, incluido el correo basura y o no deseado.

HYTORC no asume ni toma ninguna responsabilidad por el contenido publicado o cargado por usted o un tercero, o por cualquier error, difamación, calumnia, injuria, omisión, falsedad, obscenidad, pornografía o blasfemia que pueda encontrar. Como proveedor de servicios interactivos, si los hubiera, HYTORC es solo un foro y no es responsable de ninguna declaración, representación o contenido proporcionado por sus usuarios.

Cumplimiento. HYTORC tiene el derecho, pero no la obligación, de monitorear cualquier actividad y contenido asociado con sus foros y áreas interactivas. HYTORC puede investigar cualquier violación denunciada de sus políticas o quejas y tomar cualquier acción apropiada que considere apropiada. Dicha acción puede incluir, entre otras, la emisión de advertencias, la suspensión o terminación del servicio o la eliminación del contenido publicado. HYTORC se reserva el derecho y tiene absoluta potestad judicial de eliminar, filtrar o editar cualquier contenido que viole estas disposiciones o sea objetable de otra manera. Para cooperar con solicitudes gubernamentales legítimas, citaciones u órdenes judiciales, para proteger los sistemas y clientes de HYTORC, o para garantizar la integridad y operación de los negocios y sistemas de HYTORC, HYTORC puede acceder y divulgar cualquier información que considere necesaria o apropiada, incluyendo, sin limitación, información de perfil de usuario (es decir, nombre, dirección de correo electrónico, etc.), dirección IP e información de tráfico, historial de uso y contenido publicado. *El derecho de HYTORC a divulgar dicha información regirá sobre los términos de las [Política de privacidad](#) de HYTORC.*

Responsabilidad por su conducta. Usted será el único responsable del contenido de cualquier mensaje u otra información que cargue o transmita a nuestros sitios web, incluidos los foros de discusión o las áreas interactivas. Usted acepta indemnizar y exime de responsabilidad a HYTORC de cualquier reclamo, acción, demanda, pérdida o daños (incluidos los honorarios de abogados) realizados o incurridos por un tercero que surja de o se relacione con su conducta, su violación de estos [Términos](#) o de cualquier derecho de un tercero.

Enlace.

Enlaces a nuestros sitios web. Se le concede un derecho limitado y no exclusivo para crear un hipervínculo a nuestros sitios web siempre que dicho enlace no represente a HYTORC o cualquiera de sus productos y servicios de una manera falsa, engañosa, despectiva o difamatoria. No puede utilizar el logotipo de HYTORC u otro gráfico de propiedad o marca comercial de HYTORC para vincular a nuestros sitios web sin el permiso expreso por escrito de HYTORC. Este derecho limitado puede ser revocado en cualquier momento.

Enlaces de terceros. HYTORC no hace ningún reclamo o representación con respecto a, y no acepta responsabilidad por, la calidad, el contenido, la naturaleza o la confiabilidad de los sitios de terceros accesibles por hipervínculo desde nuestros sitios web, o sitios de terceros que enlazan a nuestros sitios web. Los sitios vinculados de terceros no están bajo el control de HYTORC y HYTORC no es responsable del contenido de ningún sitio vinculado de terceros o cualquier enlace contenido en un sitio vinculado de terceros, o cualquier revisión, cambio o actualización de dichos sitios. HYTORC le proporciona estos enlaces solo para su conveniencia, y la inclusión de cualquier enlace no implica afiliación, respaldo o adopción por parte de HYTORC del sitio o cualquier información contenida en el mismo. Al salir de nuestros sitios web, debe tener en cuenta que los términos y políticas de HYTORC ya no rigen y, por lo tanto, debe revisar los términos y políticas aplicables de ese sitio, incluidas las prácticas de privacidad y recopilación de datos.

Envíos generales. No utilice nuestros sitios web como un medio para enviar información que considere de propiedad registrada. La información confidencial y de propiedad registrada debe enviarse solo en relación con aquellos sitios web que permitan y proporcionen específicamente su recepción y protección. Salvo que se indique expresamente lo contrario en los términos de uso para sus transacciones con nuestros sitios web o en un acuerdo por escrito con HYTORC aplicable a su uso particular de nuestros sitios web, cualquier envío de materiales por usted se considerará una contribución a HYTORC para su uso posterior a su exclusivo criterio, independientemente de cualquier reclamo de propiedad o reserva de derechos señalados en el envío. En consecuencia, usted acepta que cualquier material, incluidos, entre otros, preguntas, comentarios,

sugerencias, ideas, planes, notas, dibujos, materiales originales o creativos u otra información, proporcionados por usted en forma de correo electrónico o envíos a HYTORC, o publicaciones en nuestros sitios web, pasarán a ser propiedad exclusiva de HYTORC. HYTORC será propietario de los derechos exclusivos, incluidos todos los derechos de propiedad intelectual, y tendrá derecho al uso sin restricciones de estos materiales para cualquier propósito, comercial o de otro tipo, sin tener que hacerle un reconocimiento ni compensarlo. El envío de cualquier material a HYTORC, incluida la publicación de materiales en cualquier foro o área interactiva, renuncia irrevocablemente a todos y cada uno de los «derechos morales» de dichos materiales, incluidos los derechos de paternidad e integridad.

Exenciones de responsabilidad.

SOBRE LA BASE DE «TAL COMO ESTÁ». NUESTROS SITIOS WEB Y LOS MATERIALES CONTENIDOS EN ELLOS SE PROPORCIONAN «TAL COMO ESTÁN» SIN GARANTÍAS DE NINGÚN TIPO, NI EXPRESAS O IMPLÍCITAS. USTED ACEPTA EXPRESAMENTE QUE EL USO DE LOS SITIOS DE HYTORC, INCLUYENDO TODO EL CONTENIDO, DATOS O SOFTWARE DISTRIBUIDOS, DESCARGADOS O ACCEDIDOS DESDE O A TRAVÉS DE ESTE SITIO, ES BAJO SU PROPIO RIESGO.

EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD DE LA GARANTÍA. HYTORC RENUNCIA A TODAS LAS GARANTÍAS, EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUIDAS, ENTRE OTRAS A, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, APTITUD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, TÍTULO Y NO INFRACCIÓN DE LA INFORMACIÓN, MATERIAL, CONTENIDO, SERVICIOS Y PRODUCTOS WEB. HYTORC NO REPRESENTA NI GARANTIZA QUE LOS MATERIALES DE NUESTROS SITIOS WEB SEAN EXACTOS, COMPLETOS, CONFIABLES, ACTUALES O ESTÉN LIBRES DE ERRORES. HYTORC NO ES RESPONSABLE DE ERRORES TIPOGRÁFICOS U OMISIONES RELACIONADOS CON PRECIOS, TEXTO O FOTOGRAFÍA. MIENTRAS HYTORC INTENTA GARANTIZAR QUE SU ACCESO Y USO DE NUESTROS SITIOS WEB SEAN SEGUROS, HYTORC NO PUEDE Y NO DECLARA NI GARANTIZA QUE NUESTROS SITIOS WEB O SUS SERVIDORES ESTÉN LIBRES DE VIRUS U OTROS COMPONENTES DAÑINOS.

HYTORC se reserva el derecho de cambiar todo el contenido de nuestros sitios web en cualquier momento sin previo aviso. La referencia a cualquier producto, servicio, proceso u otra información, por nombre comercial, marca registrada, fabricante, proveedor o de otro modo, no constituye ni implica respaldo, patrocinio o recomendación de estos por parte de HYTORC.

Limitación de responsabilidad.

EN NINGÚN CASO HYTORC SERÁ RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO DIRECTO, ESPECIAL, INDIRECTO O CONSECUENTE, O CUALQUIER OTRO DAÑO DE CUALQUIER TIPO, INCLUYENDO, ENTRE OTROS, A LA PÉRDIDA DE USO, DE BENEFICIOS O DE DATOS, YA SEA EN UNA ACCIÓN CONTRACTUAL, AGRAVIO (INCLUYENDO, ENTRE OTROS, A NEGLIGENCIA), O DE OTRO MODO, QUE SURJA DE O DE CUALQUIER FORMA CONECTADA CON EL USO DE NUESTROS SITIOS WEB O LOS MATERIALES CONTENIDOS O ACCEDIDOS A TRAVÉS DE NUESTROS SITIOS WEB.

EN NINGÚN CASO LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE HYTORC (YA SEA POR CONTRATO, GARANTÍA, AGRAVIO (INCLUYENDO NEGLIGENCIA YA SEA ACTIVA, PASIVA O IMPUTADA), RESPONSABILIDAD DEL PRODUCTO, RESPONSABILIDAD ESTRICTA U OTRA TEORÍA) QUE SURJA O ESTÉ RELACIONADA CON EL USO DE NUESTROS SITIOS WEB SUPERARÁ 1,00 USD.

Ciertas leyes no permiten limitaciones sobre garantías implícitas o la exclusión o limitación de ciertos daños. Si se aplican estas leyes, es posible que algunas o todas las renunciaciones, exclusiones o limitaciones anteriores no se apliquen a usted, y es posible que tenga derechos adicionales a los aquí contenidos.

Ley aplicable y jurisdicción. Estos [Términos](#) se rigen e interpretan de acuerdo con las leyes del estado de Nueva Jersey, aplicables a los acuerdos celebrados y que se ejecutan íntegramente dentro del estado de Nueva Jersey, sin recurrir a las disposiciones sobre conflicto de leyes. Usted acepta que cualquier acción legal o en equidad que surja de o esté relacionada con estos [Términos](#), se presentará solo en un tribunal estatal o federal ubicado en el condado de Bergen, Nueva Jersey, y por la presente usted da su consentimiento irrevocable e incondicional y se somete a la jurisdicción exclusiva de dichos tribunales sobre cualquier demanda, acción o procedimiento que surja de estos [Términos](#).

Finalización. Sin perjuicio de cualquiera de estos [Términos](#), HYTORC se reserva el derecho, sin previo aviso y a su exclusiva discreción, de rescindir su licencia para usar nuestros sitios web y de bloquear o evitar el acceso futuro o el uso de nuestros sitios web.

Divisibilidad. Si alguna provisión de estos [Términos](#) se considera ilegal, nula o inaplicable por cualquier motivo, entonces esa disposición se considerará divisible de estos términos y condiciones y no afectará la validez y aplicabilidad de las disposiciones restantes.

Redes sociales. Nuestras páginas o canales de redes sociales, incluidos, entre otros, Facebook, Twitter, LinkedIn, Flickr, Glassdoor y YouTube («Redes sociales HYTORC») son lugares para aprender más sobre HYTORC. Ni HYTORC ni

ninguna de sus subsidiarias son responsables del contenido de terceros publicado o que aparece en las redes sociales de HYTORC, incluidos, entre otros, el contenido y los enlaces publicados por los usuarios. HYTORC no controla ni respalda ni es responsable del contenido de terceros y no hace declaraciones con respecto a la precisión del contenido, la información, las opiniones, las afirmaciones o los consejos compartidos en el mismo.

HYTORC no aprueba ni permite el uso del espacio comunitario de las redes sociales para contenido no relacionado con HYTORC. Nos reservamos el derecho de eliminar publicaciones que sean: abusivas, difamatorias u obscenas; fraudulentas, engañosas o erróneas; en violación de las leyes de derechos de autor o propiedad intelectual; que contengan publicidad o CORREO NO DESEADO; y cualquier otro contenido que HYTORC considere inapropiado.

HYTORC se reserva el derecho de prohibir y bloquear a las personas que no sigan estas reglas básicas de participación. Estamos contentos de que haya decidido visitar las redes sociales de HYTORC y esperamos compartir nuestras historias con usted. Al visitar las redes sociales de HYTORC, también debe conocer y familiarizarse con los términos de servicio publicados por el propietario del sitio.